

GRADUALE O.P.

3RD SUNDAY OF ADVENT

OFFICIUM

Phil 4:4, 5; ¶. 7

I

G

audé- te ★ in Dó-mi-no sem- per: í-te-rum di-

co gau- dé- te: mo-dé- sti- a vestra no-ta sit óm-ni-bus

ho-mí- ni- bus: Dómi- nus pro- pe est: ni- hil

sol-lí- ci- ti si- tis: sed in om- ni o-ra-ti- ó- ne

pe-ti- ti- ó- nes ve-stræ inno-tés-cant a- pud De- um.

¶. Et pax De- i, quæ exsú-pe-rat omnem sensum, ★ cu-stó-di- at

corda vestra et intel-li-gén- ti- as vestras. Gló-ri- a Patri, et

Fí- li- o, et Spi-rí- tu- i Sancto. ★ Si- cut e- rat in princí- pi- o,

et nunc, et semper, et in sæcu- la sæcu- ló- rum. A-men.

Rejoice in the Lord always; again, I say, rejoice. Let your moderation be known to all men. The Lord is near. Have no anxiety, but in every prayer let your petitions be made known to God. ✠. And may the peace of God, which surpasses all understanding, keep your hearts and minds.

RESPONSORIUM

Dom. annis A et C:

Ps 79:2, 3; ¶. 2

VII

Q



ui se-des,

★ Dómi- ne, su- per



Ché- ru-bim,

éxci-ta po-tén-ti- am tu-am, et

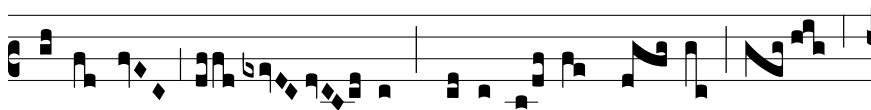


ve-ni

¶. Qui re-

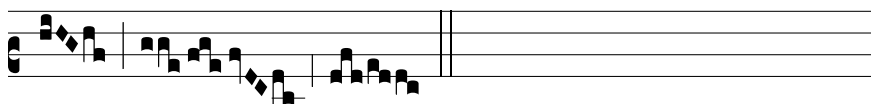


gis Isra- el, inténde:



qui de-du-

cis ★ ve-lut o- vem Io- seph.



You, O Lord, who sit upon the cherubim, stir up Your might, and come.
 ¶. Take heed, O you who rule Israel, you who lead Joseph like a sheep.

RESPONSORIUM

Dom. anno B:

Io 1:6; V. 7

V

F

u- it ★ ho- mo mis- sus a

De- o, cu- i nomen Io- ánnes e- rat: hic

ve- nit. V. Ut te-sti-mó-ni- um

perhi-bé-ret de lú- mi- ne, et pa-rá-ret

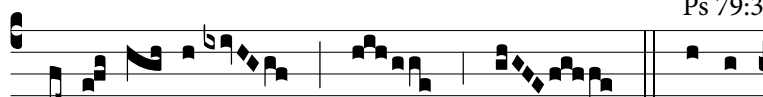
Dó-mi-no ★ ple- bem per-fé- ctam.

There was a man sent from God whose name was John; he came. V. To bear witness to the light, to prepare an upright people for the Lord.

ALLELUIA

Ps 79:3

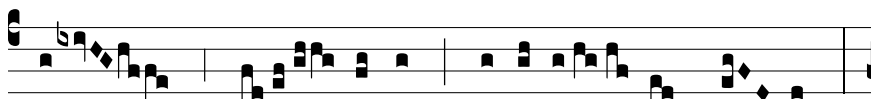
IV

A

l-le- lú- ia.

★

¶. Excí-



ta

Dó-

mi- ne

po- ténti-

am tu-

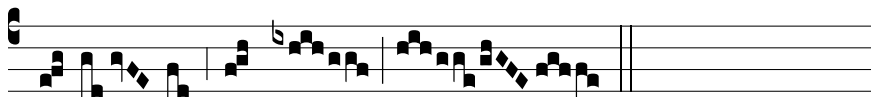
am,



et ve-

ni,

ut sal- vos ★



fá- ci-

as

nos.

Stir up Your might, O Lord, and come, that You may save us.

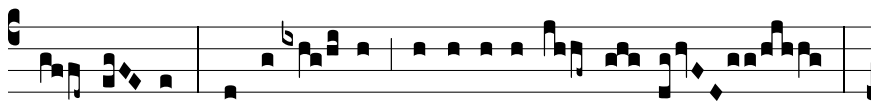
OFFERTORIUM

IV

Ps 84:2

B

e-ne-di-xi- sti, ★ Dó-mi- ne, ter-



ram tu- am: a-ver-tí- sti capti-vi-tá-tem Ia- cob:



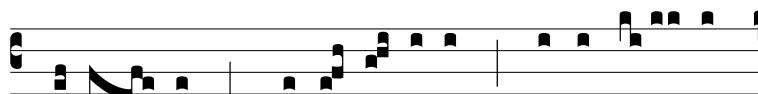
remi-sí- sti i-niqui- tá- tem ple- bis tu- ae.

You have blessed Your land, O Lord; You have turned away the captivity of Jacob; You have forgiven the iniquity of Your people.

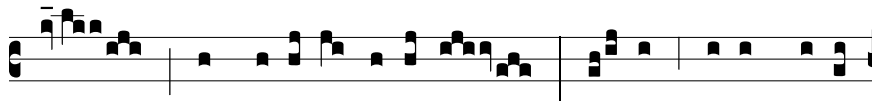
COMMUNIO

Cf. Is 35:4

VII

D

i-ci- te: ★ Pu-sil-lá-nimes, confor-tá-mi-



ni, et no-lí-te timé-re: ec-ce De-us noster



vé-ni- et, et salvá-bit nos.

Say to the faint-hearted: "Take courage and fear not; behold, our God will come and save us."